



**MAX48N-32C01N00270**

MAX

**CODEURS LINÉAIRES MAGNÉTOSTRICTIFS**

**SICK**  
Sensor Intelligence.



illustration non contractuelle



## informations de commande

type	référence
MAX48N-32C01N00270	1222844

Autres modèles d'appareil et accessoires → [www.sick.com/MAX](http://www.sick.com/MAX)

## caractéristiques techniques détaillées

### Caractéristiques

<b>Contenu de la livraison</b>	Accessoires non inclus dans la livraison, à commander séparément.
--------------------------------	---

### Grandeurs caractéristiques relatives à la sécurité

<b>MTTF<sub>D</sub> (temps moyen avant défaillance dangereuse)</b>	69 années (EN ISO 13849-1) <sup>1)</sup>
--	--

<sup>1)</sup> Ce produit est un produit standard et non un composant de sécurité au sens de la directive machines. Calculé sur la base d'une charge nominale des composants, d'une température ambiante moyenne de l'électronique de 60 °C, d'une fréquence d'utilisation de 8.760 h/a.  
Une La défaillance d'un composant électronique est considérée comme une défaillance dangereuse.

### Performance

<b>Type</b>	Boîtier à encastrer 48 mm - Montage du vérin IN
<b>Tube de pression/capuchon</b>	10 mm / Plat
<b>Mode de raccordement</b>	Sans raccordement électrique
<b>Sens de raccordement</b>	Radial
<b>Plage de mesure</b>	
Grandeurs de mesure	Position, vitesse
Position (F.S.)	0 mm ... 270 mm <sup>1)</sup>
Vitesse	0 ... 1.000 mm/s
Zone zéro	30 mm
Zone d'amortissement	63 mm
<b>Conditions de fonctionnement</b>	
Température des fluides	-30 °C ... +95 °C <sup>2)</sup>
Humidité de l'air	90 % (condensation inadmissible)
Pression de fonctionnement P <sub>N</sub>	400 bar
Tension d'alimentation	24 V DC (8 ... 32 V CC)
Retard à la mise sous tension	< 250 ms
Intensité de mise en service	Typ. 5,0 A / 50 µs

<sup>1)</sup> F.S. = Full Scale (Pleine échelle, valeur finale de la plage de mesure).

<sup>2)</sup> Due à la température maximale des fluides, à la température admissible du joint torique et à la qualité des signaux de l'aimant de position en fonction de la température.

<sup>3)</sup> Huile hydraulique à la température de fonctionnement.

Taux de mesure (interne)	1 ms
Taux de transfert (durée de cycle)	Réglage par défaut : 0 ms
<b>Précision</b>	
Tolérance des points de positionnement	$\leq \pm 1 \text{ mm}$
Hystérésis	$\pm 0,1 \text{ mm}$
Répétabilité	Typ. $\pm 0,2 \text{ mm}$
Linéarité	Typ. $\pm 0,25 \text{ mm}$ (plage de mesure de 50 à 500 mm) <sup>3)</sup> Typ. $\pm 0,04 \text{ \% F.S.}$ (plage de mesure de 500 à 2.500 mm)
<b>Dérive de température</b>	
Phase de préchauffage	Typ. $\leq \pm 0,25 \text{ mm}$ (2 min)
En fonctionnement	Typ. $\pm 0,25 \text{ mm}$ (plage de mesure de 50 à 500 mm) <sup>3)</sup> Typ. $\pm 0,04 \text{ \% F.S.}$ (plage de mesure de 500 à 2.500 mm)

<sup>1)</sup> F.S. = Full Scale (Pleine échelle, valeur finale de la plage de mesure).

<sup>2)</sup> Due à la température maximale des fluides, à la température admissible du joint torique et à la qualité des signaux de l'aimant de position en fonction de la température.

<sup>3)</sup> Huile hydraulique à la température de fonctionnement.

## Interfaces

<b>Interface de communication</b>	CANopen
<b>Protocole de bus</b>	CANopen CiA DS-301
<b>Profil d'appareil</b>	CANopen CiA DS-406
<b>Réglage d'adresses</b>	
Débit en bauds	250 kbit/s
Node ID	01

## Électrique

<b>Mode de raccordement</b>	Sans raccordement électrique
<b>Fonctionnement électrique</b>	
Tension d'alimentation	24 V DC (8 ... 32 V CC)
Ondulation résiduelle	$< 1\% \text{ S-S}$
Puissance absorbée	$\leq 0,75 \text{ W}$
Consommation	$\leq 30 \text{ mA}$
Terminaison du bus (externe)	120 $\Omega$
<b>Protection contre la surtension l'opération d'allumage (60 s)</b>	$\leq 36 \text{ V}$ sur tous les pôles durant la mise en marche (60 s) $\leq 48 \text{ V}$ à la terre pendant l'opération d'allumage (60 s)
<b>Protection contre l'inversion de polarité</b>	$\leq 36 \text{ V}$ (au niveau de tous les pôles) (ISO 16750-2)
<b>Résistance d'isolation</b>	Riso $\geq 10 \text{ M}\Omega$ , 60 s (ISO 16750-2)
<b>Résistance diélectrique</b>	500 V DC, 0 V CC (60 s) contre boîtier ( $R_{ISO} \geq 1 \text{ M}\Omega$ ) (ISO 16750-2)
<b>Protection contre les courts-circuits</b>	$V_S - \text{GND}$ sur boîtier

## Mécanique

<b>Dimensions</b>	
Boîtier	48 mm, 48f7 pour montage d'un vérin IN - alésage du vérin 48H8
Ø tube de pression	10 mm
Ø joint torique	40,87 mm x 3,53 mm

Matériau	Ø bague d'appui	42,6 mm x 48 mm x 1,4 mm
	Boîtier	Acier inoxydable 1.4305 (AISI 303)
	Conduite forcée	Acier inoxydable 1.4404, AISI 316L
	Joint torique	NBR 70
	Bague d'appui	PTFE

Caractéristiques ambiantes

CEM	Directive UE 2014/30 / UE, marquage CE
Normes génériques	EN 61000-6-2/61000-6-3
Machines agricoles et forestières	EN ISO 14982
Impulsions transitoires	ISO 7637-2/ISO 16750-2
ESD (décharge dans l'air et au contact)	ISO 61000-4-2 / ISO 10605
Vibrations	
Sinus	20 g (sinus) / 55 à 2.000 Hz / 3x24 h (CEI 60068-2-6 Fc)
Sinus sur bruit	18 g (r.m.s) / 10 à 2.000 Hz / 3x36 h (CEI 60068-2-80 Fi)
Bruit à large bande (points de résonance exclus)	20 g (r.m.s) / 10 à 2.000 Hz / 3x48 h (CEI 60068-2-64 Fh)
Contrainte de pression	
Pression de fonctionnement P <sub>N</sub>	400 bar
Surpression P <sub>max</sub> = P <sub>N</sub> x 1,2	480 bars
Pression de contrôle P <sub>stat</sub> = P <sub>N</sub> x 1,5	600 bars
Température et humidité de l'air	
Stockage	-20 °C ... +65 °C <sup>1)</sup>
Fonctionnement (électronique)	-40 °C ... +105 °C <sup>2)</sup>
Humidité maximale de l'air	90 % (condensation inadmissible)
Indice de protection	
Boîtier	IP67 (EN 60529)

1) R. H. 55%.

2) En tenant compte de l'autoréchauffement, produite par le fonctionnement électrique continu avec tension d'alimentation.

Certifications

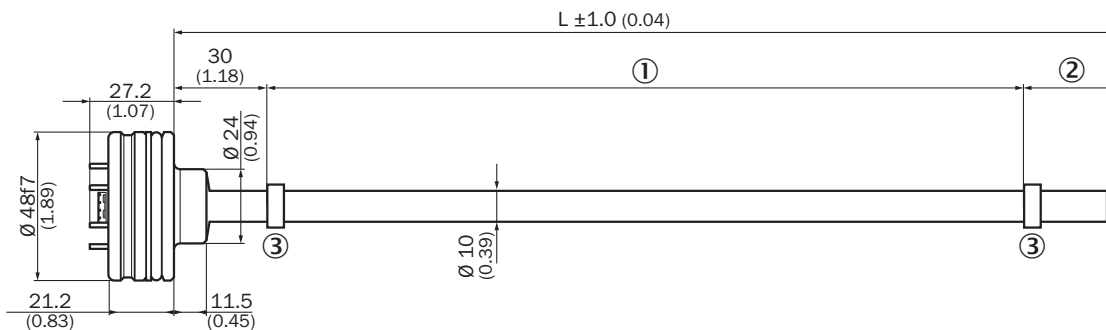
EU declaration of conformity	✓
UK declaration of conformity	✓
ACMA declaration of conformity	✓
Moroccan declaration of conformity	✓
China RoHS	✓
Information according to Art. 3 of Data Act (Regulation EU 2023/2854)	✓

Classifications

ECLASS 5.0	27270705
ECLASS 5.1.4	27270705
ECLASS 6.0	27270705
ECLASS 6.2	27270705

<b>ECLASS 7.0</b>	27270705
<b>ECLASS 8.0</b>	27270705
<b>ECLASS 8.1</b>	27270705
<b>ECLASS 9.0</b>	27270705
<b>ECLASS 10.0</b>	27270705
<b>ECLASS 11.0</b>	27270705
<b>ECLASS 12.0</b>	27274304
<b>ETIM 5.0</b>	EC002544
<b>ETIM 6.0</b>	EC002544
<b>ETIM 7.0</b>	EC002544
<b>ETIM 8.0</b>	EC002544
<b>UNSPSC 16.0901</b>	41111613

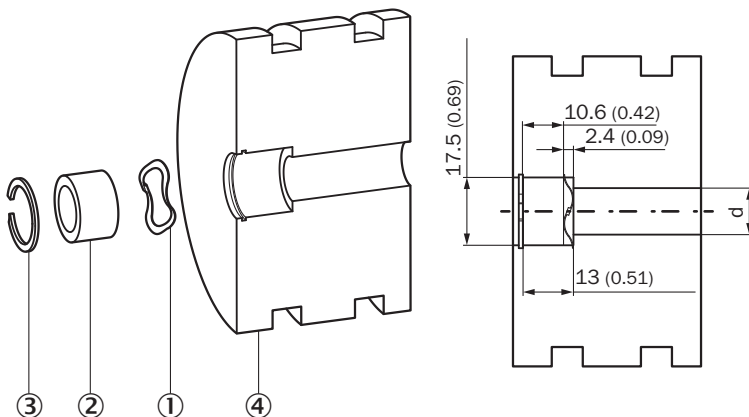
## Plan coté MAX48



Dimensions en mm (inch)

- ① Plage de mesure
- ② zone d'amortissement
- ③ Aimant de position

## Installation de l'aimant de position

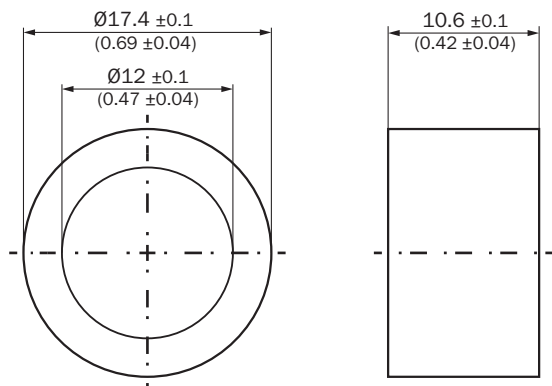


Dimensions en mm (inch)

- ① Axe ondulé

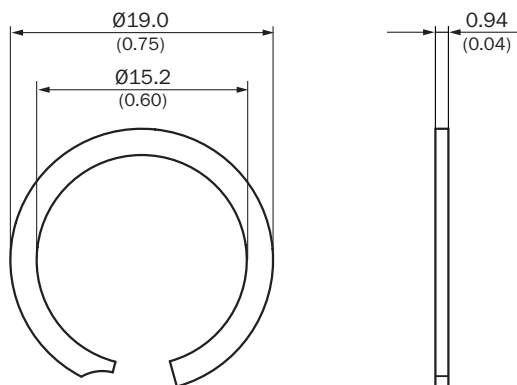
- ② Aimant de position
- ③ Circlip
- ④ Piston

### Aimant de position



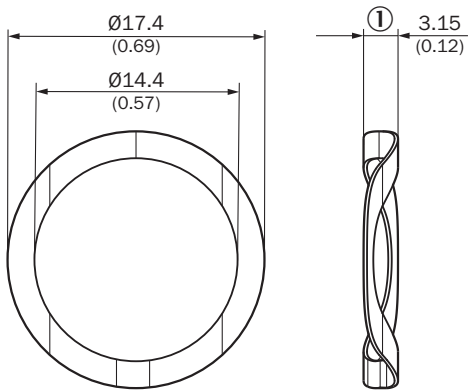
Dimensions en mm (inch)

### Circlip



Dimensions en mm (inch)

## Axe ondulé



Dimensions en mm (inch)

① Hauteur libre

## Schéma de raccordement

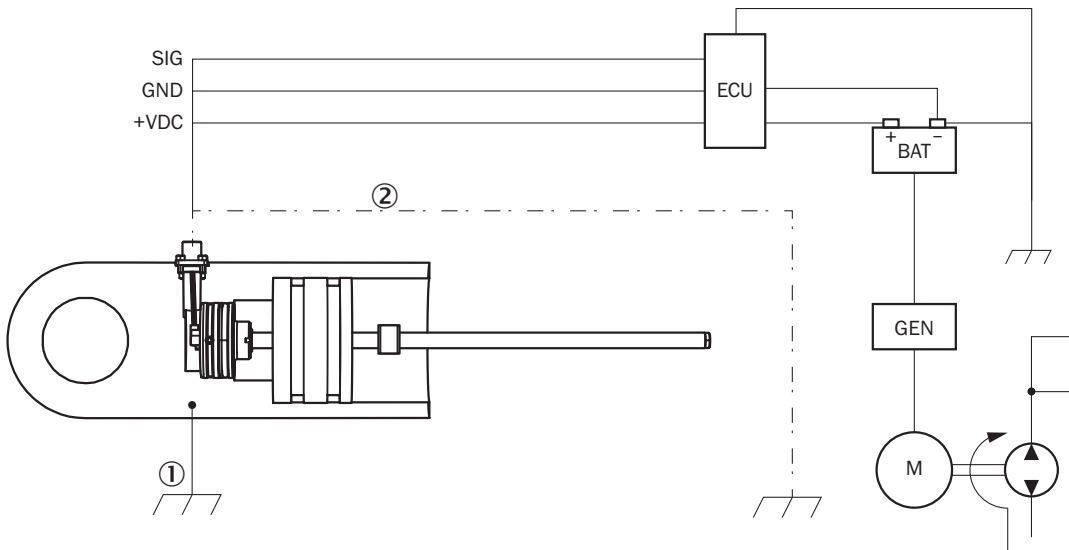


schéma de raccordement

① Châssis GND





② Blindage du câble (en option)

accessoires recommandés

Autres modèles d'appareil et accessoires → [www.sick.com/MAX](http://www.sick.com/MAX)

	description succincte	type	référence
technique de fixation			
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Rondelle d'arrêt pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> Acier inoxydable 1.4319</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 1 pièce</li></ul>	BEF-MK-SR-01	2116437
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Rondelle d'arrêt pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> Acier inoxydable 1.4319</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 5 pièce</li></ul>	BEF-MK-SR-05	2116438
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Rondelle d'arrêt pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> Acier inoxydable 1.4319</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 10 pièce</li></ul>	BEF-MK-SR-10	2116439
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Rondelle d'arrêt pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> Acier inoxydable 1.4319</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 50 pièce</li></ul>	BEF-MK-SR-50	2116440
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Axe ondulé pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> 1.4568 (17-7 PH Condition CH900)</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 1 pièce</li></ul>	BEF-MK-WF-01	2116431
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Axe ondulé pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> 1.4568 (17-7 PH Condition CH900)</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 5 pièce</li></ul>	BEF-MK-WF-05	2116432
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Axe ondulé pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> 1.4568 (17-7 PH Condition CH900)</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 10 pièce</li></ul>	BEF-MK-WF-10	2116433
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Description:</b> Axe ondulé pour l'installation de l'aimant de position dans le piston du vérin hydraulique</li><li>• <b>Matériau:</b> Acier inoxydable</li><li>• <b>Détails:</b> 1.4568 (17-7 PH Condition CH900)</li><li>• <b>Unité d'emballage:</b> 50 pièce</li></ul>	BEF-MK-WF-50	2116435



	description succincte	type	référence
Aimants			
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Segment de produits:</b> Aimants</li> <li>• <b>Produit:</b> Aimants de position</li> <li>• <b>Description:</b> Aimant de position pour codeurs linéaires magnétostrictifs ¼montage : dans vérin hydraulique avec référence SICK n°2116431¼Plage de température : -30 °C à +95 °C¼Dimensions : 17,4x12x10,6 mm¼Fluides : lubrifiants, huiles hydrauliques, pas de fluides agressifs (par exemple, acides ou alcalis)</li> </ul>	MAG-O-174-01	2112714
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Segment de produits:</b> Aimants</li> <li>• <b>Produit:</b> Aimants de position</li> <li>• <b>Description:</b> Aimant de position pour codeurs linéaires magnétostrictifs ¼montage : dans vérin hydraulique avec référence SICK n°2116431¼Plage de température : -30 °C à +95 °C¼Dimensions : 17,4x12x10,6 mm¼Fluides : lubrifiants, huiles hydrauliques, pas de fluides agressifs (par exemple, acides ou alcalis)</li> </ul>	MAG-O-174-05	2112713
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Segment de produits:</b> Aimants</li> <li>• <b>Produit:</b> Aimants de position</li> <li>• <b>Description:</b> Aimant de position pour codeurs linéaires magnétostrictifs ¼montage : dans vérin hydraulique avec référence SICK n°2116431¼Plage de température : -30 °C à +95 °C¼Dimensions : 17,4x12x10,6 mm¼Fluides : lubrifiants, huiles hydrauliques, pas de fluides agressifs (par exemple, acides ou alcalis)</li> </ul>	MAG-O-174-10	2115045
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Segment de produits:</b> Aimants</li> <li>• <b>Produit:</b> Aimants de position</li> <li>• <b>Description:</b> Aimant de position pour codeurs linéaires magnétostrictifs ¼montage : dans vérin hydraulique avec référence SICK n°2116431¼Plage de température : -30 °C à +95 °C¼Dimensions : 17,4x12x10,6 mm¼Fluides : lubrifiants, huiles hydrauliques, pas de fluides agressifs (par exemple, acides ou alcalis)</li> </ul>	MAG-O-174-50	2112711

## SICK EN BREF

SICK est l'un des principaux fabricants de capteurs et de solutions de détection intelligents pour les applications industrielles. Notre gamme unique de produits et de services vous fournit tous les outils dont vous avez besoin pour la gestion sûre et efficace de vos processus, la protection des personnes contre les accidents et la prévention des dommages environnementaux.

Nous possédons une vaste expérience dans de nombreux secteurs et connaissons vos processus et vos exigences. Nous sommes en mesure de vous proposer les capteurs intelligents qui répondent parfaitement à vos besoins. Nos solutions systèmes sont testées et améliorées dans des centres d'application situés en Europe, en Asie et en Amérique du Nord afin de satisfaire pleinement nos clients. Cette rigueur a fait de notre entreprise un fournisseur et partenaire de développement fiable.

Nous proposons également une gamme complète de services : les SICK LifeTime Services vous accompagnent tout au long du cycle de vie de vos machines et vous garantissent sécurité et productivité.

**C'est ainsi que nous concevons la détection intelligente.**

## DANS LE MONDE ENTIER, PRÈS DE CHEZ VOUS :

Interlocuteurs et autres sites sur → [www.sick.com](http://www.sick.com)